

# MESTSKÁ ČASŤ BRATISLAVA-NOVÉ MESTO

---



## **VŠEOBECNE ZÁVÄZNÉ NARIADENIE** **mestskej časti Bratislava - Nové Mesto** **č. 5/2015** **zo dňa 16. 6. 2015**

ktorým sa vydáva Trhový poriadok príležitostných trhov na štadióne INTER Bratislava

Miestne zastupiteľstvo mestskej časti Bratislava-Nové Mesto podľa ustanovenia § 15 ods. 2 písm. a) zákona č. 377/1990 Zb. o hlavnom meste Slovenskej republiky Bratislave v znení neskorších predpisov a v spojení s ustanovením § 5 ods. 1 zákona č. 178/1998 Z.z. o podmienkach predaja výrobkov a poskytovania služieb na trhovách miestach a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov sa uznieslo na tomto všeobecne záväznom nariadení.

### **§ 1** **Úvodné ustanovenia**

- /1/ Toto všeobecne záväzné nariadenie mestskej časti Bratislava-Nové Mesto, ktorým sa vydáva Trhový poriadok príležitostných trhov na štadióne INTER Bratislava upravuje základné podmienky predaja výrobkov a poskytovania služieb, práva a povinnosti správcu trhového miesta, fyzických a právnických osôb, ktoré uskutočňujú predaj výrobkov a poskytujú služby, ako aj kupujúcich a návštevníkov.
- /2/ Trhový poriadok je prílohou tohto nariadenia a tvorí jeho neoddeliteľnú súčasť.
- /3/ Správca trhového miesta je povinný Trhový poriadok zverejniť na viditeľnom mieste.

### **§ 2** **Sankcie**

- /1/ Právnickej osobe alebo fyzickej osobe oprávnenej na podnikanie, ktorá poruší toto Všeobecne záväzné nariadenie, môže obec uložiť pokutu do 6 638 € podľa ust. § 13 ods. 9 písm. a) zákona Slovenskej národnej rady č. 369/1990 z. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

**§ 3**  
**Záverečné ustanovenia**

- /1/ Všeobecne záväzné nariadenie bolo schválené Miestnym zastupiteľstvom mestskej časti Bratislava-Nové Mesto dňa 16.06.2015 uznesením číslo 7/14 a účinnosť nadobudlo dňom 02.07.2015.
- /2/ Dňom účinnosti tohto všeobecne záväzného nariadenia sa zrušuje Všeobecne záväzné nariadenie mestskej časti Bratislava-Nové Mesto č. 1/2006 zo dňa 12. 10. 2010, ktorým sa vydáva Trhový poriadok príležitostných trhov na štadióne INTER Bratislava a.s.

V Bratislave, dňa 16.06.2015

Prílohy:

- 1) Trhový poriadok príležitostných trhov na štadióne INTER Bratislava

Mgr. Rudolf Kusý  
starosta

**TRHOVÝ PORIADOK**  
**príležitostných trhov na štadióne INTER Bratislava**

**§ 1**

**Všeobecné ustanovenia**

- /1/ Tento Trhový poriadok platí pre príležitostné trhy, ktoré sa konajú na štadióne INTER Bratislava, Junácka 10, Bratislava, na nástupných asfaltových plochách vo vnútri areálu štadióna, ktoré sú rovnomerne rozdelené na predajné miesta a očíslované.
- /2/ Trhový poriadok určuje druh predávaných výrobkov a poskytovaných služieb na príležitostných trhoch, podmienky predaja výrobkov a poskytovania služieb na príležitostných trhoch a rozsah práv a povinností:
  - a) správcu príležitostných trhov,
  - b) predávajúcich, ktorí predávajú výrobky a poskytujú služby na príležitostných trhoch,
  - c) kupujúcich a ostatných návštevníkov príležitostných trhov.
- /3/ Príležitostné trhy sa konajú na základe povolenia mestskej časti Bratislava – Nové Mesto na zriadenie predmetného trhového miesta správcovi príležitostného trhu.
- /4/ Správcom príležitostného trhu je Jozef Stanzl, zapísaný v Živnostenskom registri Okresného úradu Bratislava, číslo živnostenského registra: 105-6356, IČO: 11 908 408, miesto podnikania: Sklenárova 10, 821 09 Bratislava.
- /5/ Povolenie na predaj výrobkov a poskytovanie služieb na príležitostných trhoch vydáva mestská časť Bratislava–Nové Mesto.
- /6/ Pre vydanie povolenia je potrebné predložiť doklady podľa zákona č. 178/1998 Z.z. o podmienkach predaja výrobkov a poskytovania služieb na trhovách miestach a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov ako aj podľa Všeobecne záväzného nariadenia mestskej časti Bratislava–Nové Mesto č. 3/2015, ktorým sa upravujú podmienky predaja výrobkov a poskytovania služieb na trhovách miestach v mestskej časti Bratislava-Nové Mesto.

**§ 2**

**Druh predávaných výrobkov**

- /1/ Na príležitostných trhoch je povolené predávať výrobky tohto druhu:
  - a) potraviny v spotrebiteľskom obale:
    - 1. cukrovinky (napr. cukríky, čokoláda, bonbóny),
    - 2. trvanlivé pečivo (napr. medovníky, perníky, oplátky, slané pečivo),
    - 3. nealkoholické nápoje v originálnom balení,
    - 4. pekárenské výrobky (chlieb, pečivo, pagáče, koláče),
    - 5. výrobky z kravského, ovčieho a kozieho mlieka,
    - 6. údenárske výrobky (napr. klobása, slanina, saláma),
    - 7. sušené ovocie, orechy, mandle, pukance v spotrebiteľskom obale, tekvicové, slnečnicové a ľanové jadierka, mak,
    - 8. včelí med, včelie produkty, medovina v spotrebiteľskom balení,
    - 9. čaj balený,
    - 10. jedlé rastlinné oleje,

- b) ostatné výrobky:
1. textilné a odevné výrobky, obuv,
  2. domáce potreby, keramika, sklo, porcelán,
  3. drobný tovar,
  4. bižutéria,
  5. papierenské výrobky,
  6. knihy,
  7. hračky, spoločenské hry,
  8. drogériový tovar, kozmetika, vonné oleje, sviečky, kahance,
  9. chovateľské potreby pre domáce zvieratá, potreby a náradie pre rybárov,
  10. potreby a náradie pre záhradkárov, domácich majstrov, farmárov a vinárov,
  11. výrobky z kovu, stolárske výrobky, zámočnícke výrobky,
  12. výrobky z kože, koženky a kožušín,
  13. remeselné a umelecké výrobky, ručne vyrábané výrobky z textilu, hodvábu, pletenín, kože, skla, keramiky, prútia, dreva, kovu, čečiny, peria, papiera a iných materiálov, ručne vyrábané mydlá, bižutéria a dekorácie,
  14. audio a video nosiče, LP platne,
  15. dekoračné a ozdobné predmety a aranžmány, upomienkové predmety,
  16. zberateľské predmety, minerály,
  17. elektrotechnické výrobky, ktoré nie sú určené na napájanie z elektrickej siete,
  18. športové potreby iba v pojazdnej predajni,
  19. elektrotechnické výrobky, ktoré sú určené na napájanie z elektrickej siete, iba v stánku s trvalým stanovišťom, v ktorom sú vytvorené podmienky na bezpečné vyskúšanie ich funkčnosti,
  20. vlastné použité textilné, odevné, športové a iné spotrebné výrobky v primeranom množstve fyzickými osobami medzi sebou,
  21. sladkovodné živé ryby,
  22. vianočné stromčeky,
- c) jedlá a nápoje na priamu konzumáciu na mieste.

### § 3

#### Zákaz predaja niektorých výrobkov

/1/ Na príležitostných troch sa zakazuje predávať:

- a) zbrane a strelivo,
- b) výbušniny a pyrotechnické výrobky,
- c) tlač a iné veci, ktoré ohrozujú mravnosť,
- d) tabak a tabakové výrobky a výrobky, ktoré sú určené na fajčenie a neobsahujú tabak,
- e) spotrebiteľsky balené alkoholické nápoje,
- f) jedy, omamné a psychotropné látky,
- g) lieky,
- h) automobily, motocykle, ich súčiastky a príslušenstvo,
- i) chránené živočíchy, exempláre živočíchov, nebezpečné živočíchy a invázne druhy živočíchov,
- j) živé zvieratá; zákaz sa nevzťahuje na predaj sladkovodných trhových rýb a na predaj domácej hydiny domácej hrabavej hydiny, domácich králikov, psov, mačiek a drobných hlodavcov a na propagačné predajné podujatia organizované zväzmi a združeniami chovateľov zvierat na základe súhlasného stanoviska príslušného orgánu veterinárnej správy,
- k) chránené rastliny, exempláre rastlín a invázne druhy rastlín,
- l) huby.

#### **§ 4** **Druhy poskytovaných služieb**

- /1/ Na príležitostných trhoch sa môžu poskytovať služby:
- a) pohostinské a reštauračné služby, rýchle občerstvenie a stravovanie,
  - b) brúsenie nožov, nožníc a nástrojov,
  - c) oprava dáždnikov,
  - d) oprava a čistenie obuvi, oprava kožených a kožušinových výrobkov,
  - e) kľúčová služba,
  - f) drobné remeselné práce,
  - g) čistenie peria,
  - h) oprava bicyklov.

#### **§ 5** **Trhové dni, predajný a prevádzkový čas príležitostných trhov**

- /1/ Trhové dni a predajný čas príležitostných trhov:
- Piatok od 8.30 do 16.00 hod.  
Nedeľa od 8.00 do 16.00 hod.
- /2/ Predajný čas a 1 hodina pred začiatkom predajného času a 1 hodina po skončení predajného času sa považujú za prevádzkový čas príležitostných trhov.

#### **§ 6** **Určenie vstupného**

- /1/ Vstupné pre predávajúcich sa určuje podľa zabranej plochy a formy predaja (napr. vstupné pre predávajúcich bez alebo s motorovým vozidlom). Výšku vstupného pre predávajúcich uvedie správca v cenníku vstupného na príležitostnom trhu.
- /2/ Vstupné pre rôzne kategórie návštevníkov príležitostných trhov (napr. dospelá osoba, dôchodca, deti, študenti) určí správca a uvedie ho v cenníku vstupného na príležitostnom trhu.
- /3/ Správca môže upravovať cenu vstupného pre návštevníkov a predávajúcich na príležitostných trhoch. O úprave vstupného je správca povinný bezodkladne informovať mestskú časť Bratislava – Nové Mesto, najneskôr do 10 dní od uskutočnenej úpravy.
- /4/ Cenník tvorí prílohu tohto Trhového poriadku.

#### **§ 7** **Povinnosti správcu príležitostného trhu**

- /1/ Správca príležitostného trhu (ďalej len „správca“) je povinný zverejniť Trhový poriadok ako aj cenník vstupného na viditeľnom mieste.
- /2/ Správca je povinný zabezpečiť dodržiavanie Trhového poriadku a ostatných podmienok pri predaji výrobkov a poskytovaní služieb.

/3/ Správca kontroluje u predávajúceho:

- a) oprávnenie na podnikanie v danej oblasti (ďalej len „oprávnenie na podnikanie“) podľa osobitných predpisov<sup>1</sup> a povolenie na predaj výrobkov a poskytovanie služieb na trhovách miestach,
- b) doklad o nadobudnutí tovaru,
- c) používanie elektronickej registračnej pokladnice alebo virtuálnej registračnej pokladnice podľa osobitných predpisov<sup>2</sup>,
- d) udržiavanie poriadku, hygieny a čistoty počas predaja výrobkov a poskytovania služieb a po ich skončení,
- e) dodržiavanie trhového poriadku,
- f) primeranosť predaja vlastných použitých textilných, odevných, športových a iných spotrebných výrobkov (ďalej len „vlastné použité výrobky“) fyzickými osobami medzi sebou na príležitostných trhoch; primeranosť množstva týchto predávaných výrobkov posúdi správca trhoviska individuálne s prihliadnutím na charakter a stav predávaných výrobkov.

/4/ Oprávnenie na podnikanie a doklad o nadobudnutí tovaru sa nevyžadujú, ak ide o predaj vlastných použitých výrobkov občanmi medzi sebou v primeranom množstve a o predaj rastlinných a živočíšnych výrobkov z vlastnej drobnej pestovateľskej alebo chovateľskej činnosti alebo lesných plodín fyzickými osobami.

/5/ Správca ďalej:

- a) vyčleňuje miestnosť na skúšanie predávaných výrobkov (s pripojením na elektrickú sieť),
- b) zabezpečuje poriadkovú a protipožiarnu službu.

## § 8

### Osoby oprávnené predávať výrobky a poskytovať služby na trhovách miestach

/1/ Na príležitostných trhoch môžu na základe vydaného povolenia mestskej časti Bratislava – Nové Mesto predávať výrobky a poskytovať služby:

- a) fyzické osoby a právnické osoby oprávnené na podnikanie podľa osobitných predpisov<sup>3</sup>,
- b) fyzické osoby predávajúce rastlinné výrobky z vlastnej pestovateľskej činnosti<sup>4</sup>,
- c) fyzické osoby predávajúce vlastné použité výrobky v primeranom množstve medzi sebou.

## § 9

### Označenie predávajúcich podľa § 8 písm. b) a písm. c) nariadenia

/1/ Fyzická osoba predávajúca rastlinné výrobky z vlastnej pestovateľskej činnosti a vlastné použité výrobky v primeranom množstve medzi sebou (ďalej len „predávajúci“), ktorej bolo vydané povolenie na predaj mestskou časťou, uvedie na vhodnom a viditeľnom mieste svojho predajného miesta čitateľne napísané tieto údaje:

---

<sup>1</sup> § 2 ods. 2 Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov.

Zákon č. 455/1991/ Zb. v znení neskorších predpisov.

Zákon č. 105/1990 Zb. o súkromnom podnikaní občanov v znení neskorších predpisov.

<sup>2</sup> Zákon SNR č. 563/2009 Z.z. o správe daní (daňový poriadok) a o zmene a doplnení niektorých zákonov

<sup>3</sup> § 2 ods. 2 Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov; Zákon č. 455/1991/ Zb. v znení neskorších predpisov

<sup>4</sup> Zákon č. 10/5/1990 Zb. o súkromnom podnikaní občanov v znení neskorších predpisov

- a) meno a priezvisko predávajúceho,
- b) adresa trvalého bydliska predávajúceho.

## § 10 Povinnosti predávajúcich na príležitostných trhoch

/1/ Predávajúci je povinný:

- a) označiť svoje predajné zariadenie podľa osobitných predpisov<sup>5</sup>,
- b) dodržiavať trhový poriadok príležitostného trhu,
- c) používať elektronickú registračnú pokladnicu alebo virtuálnu registračnú podľa osobitných predpisov<sup>6</sup>,
- d) udržiavať miesto predaja výrobkov a poskytovania služieb v čistote, po ukončení predaja zanechať predajné miesto čisté a upratané,
- e) zreteľne označiť predávané výrobky a poskytované služby cenou<sup>7</sup>,
- f) pri predaji váženého tovaru vykonávať váženie spôsobom umožňujúcim spotrebiteľovi kontrolu správnosti váženia,
- g) dodržiavať ostatné podmienky predaja výrobkov a poskytovania služieb podľa osobných predpisov<sup>8</sup>,
- h) dodržiavať zásady občianskeho spoluzitia, neobmedzovať práva a povinnosti iných účastníkov príležitostných trhov,
- i) rešpektovať zákaz manipulovania s otvoreným ohňom a dodržiavať predpisy požiarnej ochrany.

/2/ Predávajúci je povinný predložiť správcovi príležitostných trhov a orgánu dozoru:

- a) doklad o oprávnení na podnikanie, povolenie na predaj výrobkov a poskytovanie služieb na trhovom mieste a preukaz totožnosti,
- b) povolenie na užívanie predajného zariadenia a doklad o zaplatení nájomného za predajné zariadenie alebo predajnú plochu alebo doklad o zaplatení vstupného na príležitostných trhoch,
- c) zdravotný preukaz a posudok príslušného orgánu na ochranu zdravia, ak to vyžaduje charakter predávaného tovaru a poskytovaných služieb,
- e) doklad o nadobudnutí tovaru, doklad sa nevyžaduje, ak ide o predaj vlastných použitých výrobkov medzi fyzickými osobami v primeranom množstve.

---

<sup>5</sup> § 30 ods. 1 až 5 zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní v znení neskorších predpisov; § 15 zákona č. 250/2007 Z.z. o ochrane spotrebiteľa v znení neskorších predpisov

<sup>6</sup> Zákon SNR č. 563/2009 Z.z. o správe daní (daňový poriadok) a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

Vyhláška Ministerstva financií SR č.55/1994 Z.z. o spôsobe vedenia evidencie tržieb elektronickou registračnou pokladnicou v znení Vyhlášky MF SR č. 59/1995 Z.z. a vyhlášky MF SR č. 353/1996 Z.z.

<sup>7</sup> § 15 zákona NR SR č.18/1996 Z.z. o cenách.

<sup>8</sup> § 14 zákona č. 250/2007 Z.z. v znení neskorších predpisov

<sup>8</sup> Napr. zákon č. 455/1991 Zb. v znení neskorších predpisov, zákon Národnej rady Slovenskej republiky č. 152/1995 Z.z. o potravinách v znení neskorších predpisov, výnos Ministerstva pôdohospodárstva Slovenskej republiky a Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky z 20. mája 1996 č. 981/1996-100, ktorým sa vydáva prvá časť a prvá, druhá a tretia hlava druhej časti Potravinového kódexu Slovenskej republiky (oznámenie č. 195/1996 Z.z.), zákon č. 264/1999 Z.z. o technických požiadavkách na výrobky a posudzovaní zhody a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákon č. 355/2007 Z.z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákon č. 250/2007 Z.z. o ochrane spotrebiteľa a o zmene zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. priestupkoch v znení neskorších predpisov.

- /3/ Osoba oprávnená predávať výrobky na príležitostných trhoch (§ 8 písm. b) je povinná poskytnúť orgánom dozoru na ich požiadanie vysvetlenie o pôvode tovaru, ak tie nadobudnú podozrenie, že predávané výrobky pochádzajú z inej ako vlastnej pestovateľskej činnosti.

## **§ 11**

### **Pravidlá dodržiavania čistoty, poriadku a hygieny**

- /1/ Správca príležitostných trhov je povinný:
- a) zabezpečiť dostatočný počet kontajnerov na uskladnenie odpadu účastníkov príležitostných trhov a zabezpečiť ich pravidelné vyprázdňovanie,
  - b) po skončení príležitostného trhu vyčistiť a pozametať areál od odpadkov,
  - c) zabezpečiť vybavenie príležitostného trhu pitnou vodou a prístupom k zariadeniam pre osobnú hygienu a zabezpečiť základné hygienické zázemie pre zákazníkov, prevádzkovateľa a návštevníkov príležitostných trhov.
- /2/ Predávajúci je povinný:
- a) odkladať odpadky do pripravených kontajnerov,
  - b) dodržiavať hygienu pri predaji tovaru a poskytovaní služieb.
- /3/ Správca zodpovedá za dodržiavanie Všeobecne záväzného nariadenia MČ B-NM č. 4/1996 o dodržiavaní čistoty a poriadku na území mestskej časti v znení neskorších predpisov.

## **§ 12**

### **Orgány dozoru**

- /1/ Dozor nad dodržiavaním podmienok predaja výrobkov a poskytovania služieb na trhovách miestach vykonáva:
- a) Slovenská obchodná inšpekcia,
  - b) orgány úradnej kontroly potravín, ak ide o predaj potravín,
  - c) Mestská časť Bratislava–Nové Mesto.

Bratislava 16.06.2015

Mgr. Rudolf Kusý  
starosta

Jozef Stanzl  
správca príležitostného trhu



Príležitostné trhy na štadióne Pasienky INTER Bratislava

## **CENNÍK VSTUPNÉHO**

Cenník platný od 11.01.2015 /Ceny sú vrátane DPH

Všetky vstupenky platia na jednorázový vstup v deň zakúpenia !!!

<b>Predávajúci + automobil 1 miesto</b>	<b>10,00 EUR</b>
<b>Predávajúci bez automobilu 1 miesto</b>	<b>3,00 EUR</b>
<b>Dospelí</b>	<b>0,80 EUR</b>
<b>Dôchodcovia, študenti, deti od 15 rokov</b>	<b>0,40 EUR</b>
<b>Deti do 15 rokov a ZŤP</b>	<b>voľný vstup</b>

Organizátor Príležitostných trhov:

Jozef Stanzl, Sklenárova 10, 821 09 Bratislava

IČO: 11908408, IČ DPH: SK1025526943, Telefón: 0903 430 112

**JOZEF STANZL**  
Sklenárova 10  
821 09 BRATISLAVA  
IČO: 11908408 IČ DPH: SK1025526843